

264365

Harju Maakohus
Registriosakond
SISSE TULNUD

02.07.2007

L18

Imbi Hunt

ASBEL LIMITED EESTI FILIAAL

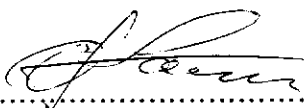
Majandusaasta aruanne 2006

Majandusaasta aruanne

Äriniimi	ASBEL LIMITED EESTI FILIAAL
Äriregistri kood	10758583
Aadress	Paldiski mnt. 183-40, Tallinn 13518
Telefon	6 56 8622
Põhitegevusala	Rahvusvaheline kaubandus
Majandusaasta algus	1. jaanuar 2006
Majandusaasta lõpp	31. detsember 2006
Filiaali juhataja	Olavi Kasemaa

Sisukord

TEGEVUSARUANNE	4
RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANNE	5
TEGEVJUHTKONNA DEKLARATSIOON.....	5
BILANSS.....	6
RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANDE LISAD	10
RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANDE KOOSTAMISEL KASUTATUD ARVESTUSMEETODID	10
JA HINDAMISALUSED.....	10
<i>Lisa 1. Raha ja pangakontod.....</i>	<i>13</i>
<i>Lisa 2. Nõuded ja ettemaksed.....</i>	<i>13</i>
<i>Lisa 3. Maksude ettemaksed ja kohustused.....</i>	<i>13</i>
<i>Lisa 4. Laenukohustused</i>	<i>14</i>
<i>Lisa 5. Materiaalne põhivara.....</i>	<i>15</i>
<i>Lisa 6. Müügitulu tegevusalade ja geograafiliste piirkondade lõikes.....</i>	<i>15</i>
<i>Lisa 7. Tehingud seotud osapooltega.....</i>	<i>16</i>
TEGEVJUHTKONNA ALLKIRJAD 2006. A. MAJANDUSAASTA ARUANDELE.....	17
OMANIKE NIMEKIRI.....	18



Tegevusaruanne

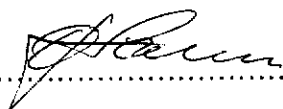
Asbel Limited Eesti Filiaali põhitegevuseks on ehituskeemiatoodete ja maalritarvete eksport Ukrainasse ja Moldaaviasse. Müük on läinud tõusvas joones tänu heale ja usalduslikule koostööle partneritega.

Ukraina ja Moldaavia koostööpartnerid on rajanud kohapeal kauplustevõrgu, mis on varustatud toonimisaparaatidega, tänu millele on kauplustes võimalik valmistada erinevaid värvitoone.

Sellise tehnoloogia kasutamine, mis on mõeldud inimeste teenindamiseks kohapeal, on andnud teatava stardieelise võrreldes konkurentidega.

2007.aastal on kavas tootesortimenti laiendada tööstusvärvide seeriaga, mis annab võimaluse tasandada ehitusturu sesoonsusest tekkivaid käibekõikumisi, sest tööstusvärvide kasutamine ei sõltu ilmastikutingimustest.

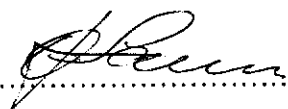
2006.aastal oli Asbel Limited Eesti Filiaalis töötajate keskmine arv 1,4 ja üldtöötasu summa 62 477 krooni.



Raamatupidamise aastaaruanne**Tegevjuhtkonna deklaratsioon**

Asbel Limited Eesti Filiaal juhatus deklareerib oma vastutust raamatupidamise aastaaruande koostamise eest ja kinnitab, et:

- ☐ raamatupidamise aastaaruande koostamisel rakendatud arvestuspõhimõtted on vastavuses Eesti hea raamatupidamistavaga;
- ☐ raamatupidamise aastaaruanne kajastab õigesti ja õiglaselt Asbel Limited Eesti Filiaal finantsseisundit, majandustulemust ja rahavoogusid;
- ☐ kõik teadaolevad olulised asjaolud, mis on selgunud aruande koostamise kuupäevani (02.06.2007), on raamatupidamise aastaaruandes nõuetekohaselt arvesse võetud ja esitatud;
- ☐ Asbel Limited Eesti Filiaal jätkuvalt tegutsev ettevõtte.



Bilanss

AKTIVA (varad)

	Lisa	31.12.06	31.12.05
Käibevara			
Raha	1	22 049	180 651
Nõuded ja ettemaksed			
<i>Nõuded ostjate vastu</i>	2	10 812 200	9 156 623
<i>Maksude ettemaksed ja tagasinõuded</i>	2.3	1 849	15 930
<i>Ettemaksed teenuste eest</i>	2	1 244 138	53 372
Kokku		12 058 187	9 225 925
Käibevara kokku		12 080 236	9 406 576

Põhivara

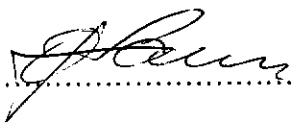
Materiaalne põhivara			
<i>Muu materiaalne põhivara (jääkmaksumuses)</i>	5	35 947	41 145
Kokku		35 947	41 145
Põhivara kokku		35 947	41 145

AKTIVA (varad) KOKKU**12 116 183 9 447 721****PASSIVA (kohustused ja omakapital)****Kohustused****Lühiajalised kohustused**

Laenukohustused			
<i>Lühiajalised laenud ja võlakirjad</i>	4.7	0	630 000
Kokku		0	630 000
Võlad ja ettemaksed			
<i>Võlad tarnijatele</i>		9 807 144	7 304 186
<i>Võlad töövõtjatele</i>		6 529	5 934
<i>Maksuvõlad</i>	3	2 636	1 978
<i>Muud võlad</i>	7	286 386	221 827
Kokku		10 102 695	7 533 925

Lühiajalised kohustused kokku**10 102 695 8 163 925****KOHUSTUSED KOKKU****10 102 695 8 163 925****OMAKAPITAL**

Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)		1 283 796	1 030 882
Aruandeaasta kasum (kahjum)		729 692	252 914

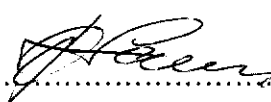
OMAKAPITAL KOKKU**2 013 488 1 283 796****PASSIVA (kohustused ja omakapital) KOKKU****12 116 183 9 447 721**


Kasumiaruanne skeem 1

	Lisad	2 006	2 005
Müügitulu	6	19 911 276	15 207 230
Muud äritulud		1 094	0
Kaubad, toore, materjal ja teenused		19 036 433	12 682 676
Mitmesuguse tegevuskulud		26 979	2 187 860
Tööjõukulud		81 524	71 198
Palgakulu		62 477	53 532
Sotsiaalmaksud		19 047	17 666
Põhivara kulum ja väärtuse langus	5	5 198	16 652
Muud ärikulud		2 353	11
Ärikasum (-kahjum)		759 883	248 833
Finantstulud ja -kulud			
Intressikulud		-22 999	-5 221
Kasum (kahjum) valuutakursi muutustest		-7 733	-2 111
Muud finantstulud ja -kulud		541	11 413
Kokku finantstulud ja -kulud		-30 191	4 081
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist		729 692	252 914
Aruandeaasta puhaskasum (-kahjum)		729 692	252 914

Rahavoogude aruanne

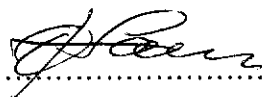
	Lisa	2006	2005
Rahavood äritegevusest			
Ärikasum		759 883	248 833
Korrigeerimised (+/-)			
Põhivara kulum ja väärtuse langus	5	5 198	16 652
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus (+/-)		-2 832 262	-2 036 588
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus (+/-)		2 568 770	1 227 104
Makstud intressid		-22 999	-5 221
Kokku rahavood äritegevusest		478 590	-549 220
Rahavood investeerimistegevusest			
Materiaalse põhivara soetus	5	0	-34 890
Antud laenude tagasimaksed	7	0	280 000
Saadud intressid		541	11 413
Kokku rahavood investeerimistegevusest		541	256 523
Rahavood finantseerimistegevusest			
Saadud laenud	4	0	630 000
Laenude tagasimaksed	4,7	-630 000	-280 000
Kokku rahavood finantseerimistegevusest		-630 000	350 000
Rahavood kokku		-150 869	57 303
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses		180 651	125 459
Raha ja raha ekvivalentide muutus		-150 869	57 303
Valuutakursside muutuste mõju		7 733	2 111
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus		22 049	180 651

Filiaali juhataja 

Omakapitali muutuste aruanne

	Eelmiste perioodide jaotamata kasum	Aruandeperioodi puhaskasum	Kokku
Saldo 31.12.2004	100 249	930 633	1 030 882
Eelmiste perioodide jaotamata kasum	930 633	-930 633	
Aruandeperioodi puhaskasum		252 914	
Saldo 31.12.2005	1 030 882	252 914	1 283 796
Eelmiste perioodide jaotamata kasum	252 914	-252 914	
Aruandeperioodi puhaskasum		729 692	
Saldo 31.12.2006	1 283 796	729 692	2 013 488

Filiaali juhataja



Raamatupidamise aastaaruande lisad**Raamatupidamise aastaaruande koostamisel kasutatud arvestusmeetodid****ja hindamiselused**

Asbel Limited Eesti Filiaal 2006. aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga, mis tugineb rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuse ja aruandluse põhimõtetele. Hea raamatupidamistava põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi Raamatupidamise seadusega ning seda täiendavad Raamatupidamise Toimikonna poolt väljaantavad juhendid.

Asbel Limited Eesti Filiaal kasumiaruanne on koostatud EV Raamatupidamise seaduse lisas 2 toodud kasumiaruande skeemi nr. 1 alusel.

Raamatupidamise aastaaruande koostamisel on lähtutud soetusmaksumuse printsiibist, välja arvatud juhtudel, mida on kirjeldatud alljärgnevates arvestuspõhimõtetes.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud Eesti kroonides.

Raha ja raha ekvivalendid

Raha ning raha ekvivalentidena kajastatakse raha kassas ja pangas arvelduskontodel (välja arvatud arvelduskrediit), nõudmiseni hoiuseid, lühiajalisi pangadeposiite ja rahaturufondi osakuid.

Rahavoogude aruandes kajastatakse rahavoogusid äritegevusest kaudselt meetodil. Investeeringis- ja finantseerimistegevusest tulenevaid rahavoogusid kajastatakse otsemeetodil.

Nõuded ostjate vastu

Nõuetena ostjate vastu kajastatakse ettevõtte tavapärase äritegevuse käigus tekkinud lühiajalisi nõudeid, v.a. nõuded teiste kontserni ettevõtjate ja sidusettevõtjate vastu. Nõudeid ostjate vastu kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumuses (s.o nominaalväärtus miinus vajadusel tehtavad allahindlused).

Individuaalselt oluliste nõuete väärtuse langust (st. vajadust allahindluseks) hinnatakse iga ostja kohta eraldi, lähtudes eeldatavasti tulevikus laekuvate summade nüüdisväärtusest. Selliste nõuete puhul, mis ei ole individuaalselt olulised ja mille suhtes ei ole otseselt teada, et nende väärtus oleks langenud, hinnatakse väärtuse langust kogumina., arvestades eelmiste aastate kogemust laekumata jäänud nõuete osas. Varem alla hinnatud ebatõenäoliste nõuete laekumist kajastatakse ebatõenäoliselt laekuvate nõuete kulu vähendamisena.

Muud nõuded

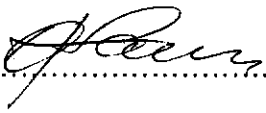
Kõiki muid nõudeid (viitlaekumised, antud laenud ning muud lühi- ja pikaajalised nõuded), välja arvatud edasimüügi eesmärgil omandatud nõudeid, kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumuses.

Lühiajaliste nõuete korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega (miinus võimalikud allahindlused), mistõttu lühiajalisi nõudeid kajastatakse bilansis tõenäoliselt laekavas summas.

Varud

Varud võetakse arvele nende soetusmaksumuses, mis koosneb ostukuludest, tootmiskuludest ja muudest otsestest kulutustest, mis on vajalikud varude viimiseks nende olemasolevasse asukohta ja seisundisse.

Varude kuludes kajastamisel ja varude bilansilise väärtuse arvutamisel kasutatakse FIFO meetodit. Lõpetamata- ja valmistoodangu puhul on tootmise üldkulusid varudele jagatud lähtudes ettevõtte normaalsetest tootmismahjust.

Filiaali juhataja 

Varud hinnatakse bilansis lähtudes sellest, kumb on madalam, kas nende soetusmaksumus või neto realiseerimismaksumus. Materjale ja lõpetamata toodangut hinnatakse alla juhul, kui nendest valmistatavate valmistoode hinnanguline soetusmaksumus ületab samade valmistoode neto realiseerimismaksumuse.

Varude hindamisel neto realiseerimismaksumusse kajastatakse allahindlusest tulenevad kulud allahindluse perioodil kasumiaruande kirjel *Kaubad, materjal ja teenused*.

Materiaalne põhivara

Materiaalse põhivara kajastamisel bilansis on selle soetusmaksumusest maha arvatud akumulieeritud kulum ja vara väärtuse langusest tulenevad allahindlused.

Olulisuse printsiibist lähtudes kajastatakse põhivarana need varaobjektid, mille soetusmaksumus ületab 10 000 krooni ja mille kasulik eluiga on üle ühe aasta. Madalama soetusmaksumusega või lühema kasuliku elueaga varaobjektid kantakse kasutusse võtmisel kuluks ning nende üle peetakse arvestust bilansiväliselt.

Juhul, kui materiaalse põhivara objekt koosneb üksteisest eristatavatest olulistest komponentidest, millel on erinevad kasulikud eluead, võetakse need komponendid raamatupidamises arvele eraldi varaobjektidena, määrates neile eraldi amortisatsiooninormid vastavalt komponentide kasulikule elueale.

Kui põhivara objekti valmistamist on finantseeritud laenuga, lülitatakse laenukasutuse kulutused (sh. intressid) objekti soetusmaksumusse. Vara maksumusse kapitaliseeritakse laenukasutuse kulutused, mis on arvestatud alates vara valmistamise alustamise hetkest kuni vara valmimiseni.

Ettevõtte kasutab materiaalse põhivara amortiseerimisel lineaarset meetodit. Materiaalse põhivara gruppidele on üldjuhul määratud järgmised amortisatsiooninormid:

Materiaalse põhivara grupp	Amortisatsiooninorm	Kasulik eluiga
Muu inventar	33 - 50%	2 - 3 aastat

Materiaalse põhivara objekti spetsiifika tõttu võib selle kasulik eluiga erineda muu sarnase grupi omast. Sellisel juhul vaadatakse seda eraldiseisvana ning määratakse talle sobiv amortisatsiooniperiood.

Materiaalsele põhivarale määratud amortisatsiooninormid vaadatakse üle, kui on ilmnenud asjaolusid, mis võivad oluliselt muuta põhivara või põhivaragrupi kasulikkude eluiga. Hinnangute muutuste mõju kajastub aruandeperioodis ja järgnevatel perioodides.

Kui vara lõppväärtus ületab tema bilansilist jääkmaksumust, lõpetatakse vara amortiseerimine; amortiseerimist alustatakse uuesti hetkest, mil vara lõppväärtus on langenud alla tema bilansilise jääkmaksumuse.

Kui materiaalse põhivara objektile on tehtud selliseid kulutusi, mis vastavad materiaalse põhivara mõistele, siis need kulutused lisatakse põhivara objekti soetusmaksumusele. Jooksva hoolduse ja remondiga kaasnevad kulutused kajastatakse aruandeperioodi kuludes.

Kui materiaalse põhivara objektile vahetatakse välja mõni oluline komponent, lisatakse uue komponendi soetusmaksumus objekti soetusmaksumusele, eeldusel, et see vastab materiaalse põhivara mõistele. Asendatav komponent kantakse bilansist maha. Kui asendatava komponendi soetusmaksumus ei ole teada, hinnatakse maha kantavat maksumust lähtudes asendamise hetke soetusmaksumusest, arvestades maha hinnangulise kulumi.

Finantskohustused

Kõik finantskohustused (võlad hankijatele, võetud laenud, viitvõlad, väljastatud võlakirjad ning muud lühi- ja pikaajalised võlakohustused) võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, mis sisaldab ka kõiki soetamisega otseselt kaasnevaid kulutusi. Edasine kajastamine toimub korrigeeritud soetusmaksumuse meetodil (v.a edasimüügi eesmärgil soetatud finantskohustused ning negatiivse õiglase väärtusega tuletisinstrumentid, mida kajastatakse nende õiglases väärtuses).

Lühiajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega, mistõttu lühiajalisi finantskohustusi kajastatakse bilansis maksmisele kuuluvas summas. Pikaajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumuse arvestamiseks võetakse nad algselt arvele saadud tasu õiglases väärtuses (millest on maha arvatud tehingukulutused), arvestades järgnevatel perioodidel kohustustelt intressikulu kasutades sisemise intressimäära meetodit.

Finantskohustus liigitatakse lühiajaliseks, kui selle tasumise tähtaeg on kaheteist kuu jooksul alates bilansikuupäevast; või ettevõtte pole tingimusteta õigust kohustise tasumist edasi lükata rohkem kui 12 kuud pärast bilansikuupäeva. Laenukohustusi, mille tagasimakse tähtaeg on 12 kuu jooksul bilansipäevast, kuid mis refinantseeritakse pikaajaliseks pärast bilansipäeva, kuid enne aastaaruande kinnitamist, kajastatakse lühiajalistena. Samuti kajastatakse lühiajalistena laenukohustusi, mida laenuandjal oli õigus bilansipäeval tagasi kutsuda laenulepingus sätestatud tingimuste rikkumise tõttu.

Välisvaluutas toimunud tehingute kajastamine

Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel on aluseks võetud tehingu toimumise päeval kehtinud Eesti Panga valuutakursid. Välisvaluutas fikseeritud varad ja kohustused seisuga 31. detsember 2006 on ümber hinnatud Eesti kroonidesse bilansipäeval kehtinud Eesti Panga valuutakursside alusel. Välisvaluutatehingutest saadud kasumid ja kahjumid on kasumiaruandes kajastatud perioodi tulu ja kuluna.

Tulude arvestus

Tulu kaupade müügist kajastatakse siis, kui olulised omandiga seonduvad riskid ja hüved on läinud üle ostjale ning müügitulu ja tehinguga seotud kulutusi on võimalik usaldusväärselt mõõta.

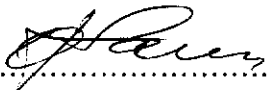
Tulu teenuste müügist kajastatakse lähtudes valmidusastme meetodist, teenuse osutamisest saadavad tulud ja kasum kajastatakse proportsionaalselt samades perioodides nagu teenuse osutamisega kaasnevad kulutused.

Intressitulu kajastatakse lähtudes vara sisemisest intressimäärast. Dividenditulu kajastatakse vastava nõudeõiguse tekkimisel.

Bilansipäevajärgsed sündmused

Raamatupidamise aastaaruandes kajastuvad olulised varade ja kohustuste hindamist mõjutavad asjaolud, mis ilmneseid bilansi kuupäeva 31. detsember 2005 ja aruande koostamise kuupäeva 02.06.2007 vahemikul, kuid on seotud aruandeperioodil või varasematel perioodidel toimunud tehingutega.

Bilansipäevajärgsed sündmused, mida ei ole varade ja kohustuste hindamisel arvesse võetud, kuid mis oluliselt mõjutavad järgmise majandusaasta tulemust, on avalikustatud aastaaruande lisades.



Lisa 1. Raha ja pangakontod

	31.12.2006.	31.12.2005.
Sularaha kassas	0	158 783
Pangakontod	22 049	21 868
Raha kokku	22 049	180 651

Lisa 2. Nõuded ja ettemaksed

	31.12.2006.	31.12.2005.
Nõuded ostjate vastu	10 812 200	9 156 623
sh. Ostjatelt laekumata arved	10 812 200	9 156 623
Maksude ettemaksed ja kohustused (lisa 3)	1 849	15 930
Ettemaksed teenuste eest	1 244 138	53 372
Nõuded ja ettemaksed kokku	12 058 187	9 225 925

Lisa 3. Maksude ettemaksed ja kohustused

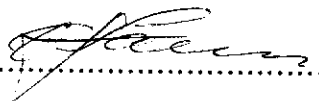
	31.12.2006.		31.12.2005.	
Maksuliik	Ettemaks	Kohustus	Ettemaks	Kohustus
Käibemaks	1 849		15 390	
Üksikisiku tulumaks		914		804
Sotsiaalmaks		1 675		1 119
Töötuskindlustusmakse		47		55
Kokku	1 849	2 636	15 390	1 978

Filiaali juhataja 

Lisa 4. Laenukohustused

	Tagasimakse tähtaeg				Tähtaeg	Intressi- määr
	Saldo 31.12.2006.	12 kuu jooksul	1-5 aasta jooksul	üle 5 aasta		
Lühiajaline laen						
Hansapangast	0	0				
Kokku	0	0				

	Tagasimakse tähtaeg				Tähtaeg	Intressi- määr
	Saldo 31.12.2005.	12 kuu jooksul	1-5 aasta jooksul	üle 5 aasta		
Lühiajaline laen						
Hansapangast	630 000	630 000			07.09.2006	9,95
Kokku	630 000	630 000				

Filiaali juhataja 

Lisa 5. Materiaalne põhivara

	Muu materiaalne põhivara	Kokku
Saldo seisuga 31.12..2004		
Soetusmaksumus	27488	27488
Akumuleeritud kulum	-4581	-4581
Jääkmaksumus	22 907	22 907
2005.a. toimunud muutused		
Soetused ja parendused	34 890	34 890
Akumuleeritud kulum	-16 652	-16 652
Saldo seisuga 31.12.2005		
Soetusmaksumus	62 378	62378
Akumuleeritud kulum	-21 233	-21233
Jääkmaksumus	41 145	41 145
2006.a. toimunud muutused		
Soetused ja parendused	0	0
Aruandeperioodi amortisatsioonikulu	-5 198	-5 198
Saldo seisuga 31.12.2006		
Soetusmaksumus	62 378	62378
Akumuleeritud kulum	-26 431	-26431
Jääkmaksumus	35 947	35 947

Lisa 6. Müügitulu tegevusalade ja geograafiliste piirkondade lõikes

Tegevusala	2006	2005
Rahvusvaheline kaubandus	19 911 276	15 207 230
Kokku	19 911 276	15 207 230

Piirkond	2006	2005
Ukraina	16 874 102	12 859 914
Moldaavia	3 037 174	2 347 316
Kokku	19 911 276	15 207 230

Filiaali juhataja

Lisa 7. Tehingud seotud osapooltega**Saldod seotud osapooltega**

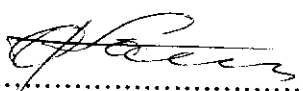
	31.12.2006.	31.12.2005.
Emaettevõtja	9 655 613	221 827
Lühiajalised kohustused kokku	9 655 613	221 827

Ettevõtte loeb osapooli seotuks juhul, kui üks osapool omab kas kontrolli teise osapoole üle või olulist mõju teise osapoole ärilistele otsustele. Seotud osapooled on:

- Emaettevõtte (ning emaettevõtte omanikud);
- Tütar- ja sidusettevõtted;
- Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtted;
- Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikutest omanikud, välja arvatud juhul, kui antud isikutel puudub võimalus avaldada olulist mõju ettevõtte ärilistele otsustele. Lisaks on seotud osapoolteks eelnevalt kirjeldatud isikute lähisugulased ja nendega seotud ettevõtted.

Ettevõtte juhtkonna hinnangul ei ole tehingutes eelpoolnimetatud osapooltega kasutatud turuhinnast oluliselt erinevaid hindasid.

Seotud osapoolte vastu olevate nõuete osas ei ole 2006.a nii nagu ka 2005.a moodustatud allahindlusi.

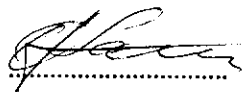
Filiaali juhataja 

Tegevjuhtkonna allkirjad 2006. a. majandusaasta aruandele

Asbel Limited Eesti Filiaal juhatus on koostanud 2006. aasta tegevusaruande, raamatupidamise aastaaruande.

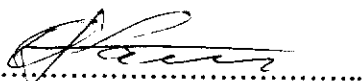
Olavi Kasemaa

Filiaali juhataja



28.06.2007

Filiaali juhataja



Omanike nimekiri

1. ASBEL LIMITED

Isiku- või registrikood:

4129626

Aadress:

Queen Anne Street 48, London, Suurbritannia
Ühendatud Kuningriik

Filiaali juhataja

